

EXHIBIT B: Authorization Form / PIECE B -Formulaire d'autorisation

<p>I (interviewee), _____, have provided (1) the information in the pedigree chart and accompanying audio/video recording ("Recording") and (2) original records and photographs ("Original Records") and digital images ("Digital Images") of the same (the Recording, Original Records, and Digital Images are collectively referred to as the "Pedigree"). The information I have provided is accurate to the best of my knowledge.</p>	<p>Je, soussigné, (personne interviewée), _____, reconnais avoir fourni (1) les informations du tableau généalogique et de l'enregistrement audio / vidéo afférent (« Enregistrement ») et (2) les enregistrements originaux et photographies (« Enregistrements Originaux ») et les images numériques (« Images Numériques ») de ces derniers (l'Enregistrement, les Enregistrements Originaux et les Images Numériques sont collectivement appelés « Pedigree »). Les informations que j'ai fournies sont exactes à ma connaissance.</p>
<p>1. I represent and warrant that I have been informed of and understand the purposes for which FamilySearch International ("FSI") is collecting the Pedigree and the information therein, which purposes ("Purposes") include preservation, publication, facilitating access, promoting family connections and understanding, and advancing and facilitating genealogical and family history research.</p>	<p>1. Je déclare et garantis que j'ai été informé et que je comprends les objectifs pour lesquels FamilySearch International (« FSI ») collecte le Pedigree et les informations qu'il contient, dont les objectifs (« Objectifs ») incluent la conservation, la publication, la facilitation de l'accès, la promotion de liens familiaux et de la compréhension, et l'avancement et la facilitation de la recherche généalogique et d'histoire familiale.</p>
<p>2. I have authorized the creation and use of my image and voice in the Recording, the digital copying of the Original Records, and the creation of the Digital Images. I acknowledge and agree that I will not receive any compensation for any rights or licenses granted or for any grant of additional rights.</p>	<p>2. J'ai autorisé la création et l'utilisation de mon image et de ma voix dans l'Enregistrement, la copie numérique des Enregistrements Originaux et la création des Images Numériques. Je reconnais et accepte de ne recevoir aucune indemnité pour les droits ou licences accordés, ni pour toute autre attribution de droits supplémentaires.</p>
<p>3. I hereby grant to FSI a royalty-free, irrevocable, worldwide, non-exclusive, transferable license to publish, reproduce, modify, adapt, translate, create derivative works from (including electronic indices), distribute, perform, display, and use the Pedigree, or any part thereof or information therein, perpetually and on a definitive basis, for any lawful purpose, without limitation, including publication or exhibition on the internet for full public access so that FSI and its users, licensees, successors, assigns, and affiliated entities can access and download for genealogical research purposes.</p>	<p>3. J'accorde par la présente à FSI une licence gratuite, irrévocable, mondiale, non-exclusive et transférable pour publier, reproduire, modifier, adapter, traduire, créer des œuvres dérivées (y compris les index électroniques), distribuer, exécuter, afficher et utiliser le Pedigree, ou une partie de celui-ci, ou des informations qui y sont contenues, de façon définitive et à des fins légitimes, sans limitation, y compris la publication ou la diffusion sur Internet de manière totalement publique, de sorte que FSI et ses utilisateurs, détenteurs de licence, successeurs, ayants-droits et entités affiliées peuvent accéder et télécharger à des fins de recherche généalogique.</p>
<p>4. I represent and warrant that, for any personal identifying information that I have provided about persons other than myself that are still living ("Third Parties"), I have obtained informed consent from them to disclose that information to FSI and to the use of information for the Purposes. I further represent and warrant that the Original Records were legitimately acquired by me, are original records, and do not infringe third-party rights.</p>	<p>4. Je déclare et garantis que, pour toute donnée d'identification personnelle que j'ai fournie à propos de personnes autres que moi qui sont encore en vie (« Tierces Personnes »), j'ai obtenu leur consentement éclairé pour divulguer ces informations à FSI et pour utiliser ces informations dans le cadre des Objectifs. De plus, je déclare et garantis que les Enregistrements Originaux que j'ai acquis légitimement, sont des enregistrements originaux et ne violent pas les droits de tiers.</p>
<p>5. I hereby grant permission to FSI to collect, maintain and transfer to the USA (or any other country that may have less stringent data privacy laws than my country) the Pedigree and all information therein. I consent to this collection, use, processing, disclosure, and transfer of personal identifying information for the Purposes and to FSI's retention of such for as long as necessary to meet the Purposes.</p>	<p>5. Par la présente, j'autorise FSI à collecter, gérer et transférer aux États-Unis (ou dans tout autre pays où les lois sur la confidentialité des données sont moins strictes que mon pays) le Pedigree et toutes les informations qu'il contient. Je consens à la collecte, à l'utilisation, au traitement, à la divulgation et au transfert de données d'identification personnelle dans le cadre des Objectifs et à leur conservation par FSI aussi longtemps que nécessaire pour atteindre ces Objectifs.</p>
<p>6. I represent and warrant that I have the necessary authority, power, and licenses to agree to and grant to FSI all rights, licenses, and authorities set forth herein, including, without limitation, those described in paragraph 3.</p>	<p>6. Je déclare et garantis que je dispose de l'autorité, du pouvoir et des licences nécessaires pour accepter et accorder à FSI tous les droits, licences et autorisations énoncés aux présentes, y compris, sans limitation, ceux décrits dans le paragraphe 3.</p>
<p>7. I represent and warrant that the contents of this form have been clearly and accurately explained to me in a language that I understand and that I fully comprehend them. I understand that I may seek information regarding rights in and access to information through FSI at dataprivacyofficer@familysearch.org.</p>	<p>7. Je déclare et garantis que le contenu de ce formulaire m'a été clairement et précisément expliqué dans une langue que je comprends et que je les comprends parfaitement. Je comprends que je peux rechercher des informations sur les droits d'information et l'accès aux informations via FSI à l'adresse dataprivacyofficer@familysearch.org.</p>
<p>_____ (Interviewee Signature and Date) (Signature de la personne interviewée et Date)</p>	<p>_____ (Faire apposer une croix par le témoin ici)</p>
<p>if the Interviewee cannot sign, have him or her place an 'X' or any personal mark above and have someone present sign above as a witness to that mark Si la personne interviewée ne peut pas signer, faites-lui apposer un «X» ou une marque personnelle ci-dessus et demandez à une personne présente de le signer en tant que témoin de cette marque.</p>	
<p>_____ (Interpreter Signature / Signature de l'interprète)</p>	<p>_____ (Interview Date/ Date de Interview)</p>
<p>If the Interviewee cannot read or understand the form, have the person who interpreted sign above Si la personne interviewée ne peut pas lire ou comprendre ce formulaire, faire signer ci-dessus par la personne qui a interprété le formulaire</p>	